

Regd. No. NE 907



सत्यमेव जयते

# The Mizoram Gazette

## Published by Authority

Vol. XIII Aizawl, Friday 20. 1. 1984 Pausa 30, SE, 1 1905 Issue No. 3(8)

### Government of Mizoram PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other  
Personal Notices and Orders.

ORDERS BY THE LT. GOVERNOR (ADMINISTRATOR)

NOTIFICATIONS

No.A.19014/78/80-APT(A), the 20th January, 1984. 120 (one hundred and twenty) days earned leave on private affairs is granted to Shri Dawngliana, S.D.M., Kolasib with effect from 10.1.1984 to 8.5.1984 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules 1972 as amended from time to time.

During the absence of Shri Dawngliana on leave, Shri H. Bazi Ram, S.D.M. will look after his works.

Certified that the officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and on expiry of leave there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeds on leave.

No.A.19014/14/80-APT(A), the 16th January 1984. 30 (thirty) days Earned Leave on private ground is granted to Shri Remmawia Vanchhawng, S.D.O., Chawngte with effect from 12.1.84 to 10.2.84 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules 1972 as amended from time to time.

During the absence of Shri Remmawia on leave, Shri Lalkhumliana, B.D.O., Chawngte will look after his works.

The offic  
visiting Kanya Kumari with his family consisting of 7 adult and 2 minor mem-  
bers plus himself.

Certified that the officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and on expiry of leave there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeds on leave.

No. A. 19015/1/81-P&AR (D), the 17th January, 1984. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to sanction 30 days Commuted Leave with effect from 17.1.84 to 15.2.84 (both days inclusive) to Smt Lalthanchhungi, Superintendent of Excise & Taxation Department on Medical ground under the C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

2. Certified that the Officer would have continued to hold the post of Superintendent but for her proceeding on leave.

3. Certified that the Officer on expiry of leave is likely to return to the same post and place from where she proceeded on leave and is authorised to draw during leave period the pay and allowances as admissible under the Rules.

4. The Officer is hereby allowed to avail L.T.C. during her leave for visiting Mysore with family consisting 6 adult members (including herself) during the current Block Year 1982-85.

No. A. 22013/1/80-APT (R), the 17th January, 1984. In the interest of public service, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Superintendents as shown against their names with immediate effect and until further order.

Sl. No.	Name of posting	Present place	Posted to
1.	Shri K. Ropianga	Agriculture Deptt. (Secretariat)	Forest Department (Secretariat)
2.	Shri C. Chuaukunga	Forest Department (Secretariat)	Agriculture Deptt. (Secretariat)

Shri K. Ropianga should move first. Shri C. Chuaukunga will continue to look after the works of Superintendent of Relief & Rehabilitation Department in addition to his own duties till further orders.

No. A. 29013/2/82-APT (A), the 14th January, 1984. In the interest of public service, Shri N.B. Chakma A O./A.D.C., Lunglei is transferred and posted at Chhiahtlang, Aizawl District as Administrative Officer (Gazetted) with immediate effect.

No. A. 23021/1/83-APT(A), the 16th January 1984. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to determine finally the interse-seniority of Subordinate Civil Service (Group 'B') Officers as follows in order of seniority. This

list includes those whose interse-seniority as has already been notified under this Department's Notification No. AAG. 101/77/217 dated 8th June 1983.

Sl. Name of Officers  
No.

- 1 Shri J.C. Sengluaia
- 2 Shri L. Kawhmingthanga
- 3 Shri B. Lalhema
- 4 Shri C. Tawnluaia
- 5 Shri P. Lunglana
- 6 Shri La mawia Chhakchhuak
- 7 Shri Vanlhminga
- 8 Shri S.P. Talukdar
- 9 Shri Pakunga
- 10 Shri Selthuama
- 11 Shri S. Ronghinglova
- 12 Shri Yagoraj
- 13 Shri F. Hmingthanga
- 14 Shri H. Liansailova
- 15 Shri K. Malsawma
- 16 Shri F. Lalhuthanga
- 17 Shri Lalsawta
- 18 Shri S. Lianhrima Hauhna
- 19 Shrimati Lalkungi Hnamte
- 20 Shri Remmawia Vanchawng
- 21 Shri Lalhnuna Chenkual
- 22 Shri R. Lalruata
- 23 Shri C. Ropianga
- 24 Shri Vanengmawia
- 25 Shrimati Lalengruali Sailo
- 26 Shri Z. Lalhminglana
- 27 Shri Harihar Prasad Sahu
- 28 Shri C. Hmingthanzuala
- 29 Shri L.V. Malsawma
- 30 Shri Rohminglana
- 31 Shri Thuamkunga
- 32 Shri R. Kapruanvunga
- 33 Shri C.T. Mawia
- 34 Shri Z. Vanlalliana
- 35 Shri K. Riachho
- 36 Shri N.L. Chakma
- 37 Shri P. Hlychho
- 38 Shri C. Thanchhuma
- 39 Shri Lalhmuaka
- 40 Shri R. Vanlalmaka
- 41 Shri Keihawla Sailo
- 42 Shri N. Zokunga
- 43 Shri H. Sikhua
- 44 Shri C.S. Kaplana

45. Shri John Tlangdingluaia
46. Shri Lallura Sailo
37. Shri Tlanglianruma
48. Shri Dominic Lalmangaiha
49. Shri Zadingliana
50. Shri P. Lianhrima
51. Shrimati Lianthangpuii
52. Shri Nghaklianmawia
53. Shri C. Lalchhuana
54. Shri Johny T. O.
55. Shri Lallungmuana
56. Shri Laithanthuama
57. Shri C. Kamlova
58. Shri Pachuau Lalhlengliana
59. Shrimati Magaret Zohmingthangi
60. Shri R. Vanneia
61. Shri Lalthankhuma
62. Shri H. Darzika
63. Shri C. Ralkapa
64. Shri Thawngvung Fambawl
65. Shri Lebow Solo
66. Shri Sakhu
67. Shri Nilam Baron Chakma
68. Shri Thanhaia
69. Shri Lalkhumliana
70. Shri Khawtinthanga
71. Shri Zairemthanga
72. Shri P.C. Lalthlamuana
73. Shri C. Zahminga
74. Shri C. Lalzama
75. Shri C. Kanchha
76. Shri Lalengmawia
77. Shri Dawngliana
78. Shri Beihmo Hlychho
79. Shri H. Bazirama
80. Shri Zahnuna Zalut
81. Shri T. Thanglura
82. Shri Ralkhuma
83. Shri R.L. Laltawnga
84. Shri Biaksanga H. Parte
85. Shri Ngurhuzauva
86. Shri R. Hrangtawna

Lalfak Zuala,

Special Secy. to the Govt. of Mizoram.

No. A. 32012/ 4/82-EDN/39-A, the 20th January, 1984. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to appoint Shri Laithangvunga of Tuikual 'D', Aizawl as Lecturer in Geography, Lunglei Government College, Lunglei in officiating capa-

city for a period of 3(three) months or till the post is filled up on regular basis, whichever is earlier on the scale of Rs, 700-40-900-EB-40-1100-50-1300/- plus usual allowances as admissible under the Rules with effect from the date of his

C.Lalchhuma,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Education Department.

No.AGR/PF. 2/78/Pt/47, the 19th January, 1984. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to sanction voluntary retirement to Shri H.Vanthuma, Joint Director of Agriculture, Mizoram, Aizawl with effect from 1.2.84 ( forenoon ) as admissible under rule 48 (1) (a) of C.C.S. (Pension) Rules, 1972.

S.L.Sailova,  
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.PW/PF.176/80/PT.9, the 16th January, 1984. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant Earned Leave for 45 (forty five) days with effect from 14.12.83 to Shri K. Subhramaniam, Executive Engineer, PWD ( R & B ) Chief Engineer's Office on private affairs both days inclusive under the C.C.S. (Revised) leave rules as amended from time to time.

On expiry of leave Shri K. Subhramaniam will join his parent Department i.e. B.R.D.B. on repatriation from this Administration. He is allowed to avail the joining time as admissible under relevant Rules.

Certified that the Officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

No.A. 19013/1/83-PF.41, the 14th January, 1984. Subject to availability of leave the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant earned leave for 30 days from the date of availing, to Shri Robula, Superintending Engineer, PWD Aizawl Circle-I on Medical ground as admissible under the C.C.S. (Revised) Leave Rules as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

No.A. 19013/1/83-PF.41 : The Lt. Governor of Mizoram is further pleased to order that during the period of leave of Shri Robula, Shri Ramhluna Khiangte, Executive Engineer, PWD Aizawl Building Project Division will look after the work of Superintending Engineer, Aizawl PWD Circle-I in addition to his own duties.

M.C. Goswami,  
Deputy Secy to the Govt. of Mizoram,  
Public Works Department.

No. A. 19018/61/82-HFW : the 20th January, 1984. Earned Leave for a period of 30 days with effect from 2. 1. 1984 to 31.1. 1984 is granted to Dr (Mrs) P. Achuthamba AS-I Aizawl Civil Hospital on Medical ground under CCS (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

She would have continued to hold the same post but for her proceeding on leave.

Col. B.D. Borgohain,  
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A. 19014/13/80-APT(B) : the 20th January 1984. The words "Earned Leave for 30 days" appearing in the 2nd line of Govt. Notification even no. dt. 31. 8. 1983 granting Earned Leave to Smt. Thangzuali Under Secretary, Mizoram Secretariat may please be read as "Earned Leave for 31 days" instead of "Earned Leave for 30 days".

Lalrozama,  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Department of Personnel & Administrative Reforms (C)

No. A. 12018/1/82-HMP the 17th January, 1984. The Lt Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to revise the pay scale of the Selection Grade of Mizoram Police Service from Rs. 900-1400/- p.m. to Rs. 1100-40-1300-EB-50-1500/-p.m. as provided in Schedule IV of the Mizoram Police Service Rules, 1982 with effect from the date the Rules have been approved by the Government of India, Ministry of Home Affairs i.e. 3.11.82 as conveyed in the Ministry's signal No. AU. 14012/8/82-UTS dt 3.11.82.

2. The Lt. Governor is further pleased to notify the pay scale of the following ex-cadre posts of Superintendent of Police and equivalent posts as Rs. 1200-50-1700/-p.m.

- (1) Superintendent of Police (Crime)
- (2) Superintendent of Police (Operations)
- (3) Superintendent of Police (SB/CID)

- (4) Assistant Inspector General of Police I
- (5) Assistant Inspector General of Police II
- (6) Commandant, 1st Bn. M.A.P.

3. This has the concurrence of Finance Department vide their U.O. No. FIN (E) 141/83 dated 14.11.1983.

No. A. 19018/2/81-HM (SB), the 16th. January, 1984. Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to sanction Annual leave for a period of 30 (thirty) days to Maj. R.L. Darkim, Secretary, Mizoram Rajya Evam Zila Sainik Board, Aizawl with effect from 27.12.83 to 25.1.84 on private affairs under Armed Forces Leave Rules.

2. During the period of absence of Maj. R.L. Darkim on leave, Shri H. Lalhira, Superintendent of Rajya Evam Zila Sainik Board will look after the duties of Secretary, Mizoram Rajya Evam Zila Sainik Board in addition to his own duties.

3. The Officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his returning to duty.

L.R. Laskar,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Home Department.

### CORRIGENDUM

No. A. 32020/1/83/1/83-FST, the 16th January, 1984. In partial modification to this Department's Notification of even no. dt. 14. 11. 83 regarding regularisation of appointments of Assistant Conservators of Forests under Forests Department, Government of Mizoram, the dates of regularisation based on dates of joining/appointments to the post on adhoc basis are hereby corrected as follows :-

Sl. No.	Name of officer	Dates of joining/Appointment
1.	Lalrammawia	5. 3. 75
2.	Lalchungnunga Ralte	6. 3. 75
3.	B.C. Thanchhuma	7. 5. 79
4.	B. Suanzalang	7. 5. 79
5.	S.S. Ahmed	25. 10. 80
6.	Albina Thangkhuma	6. 11. 81
7.	Lalthangliana Murray	31. 10. 82
8.	Liamkima Lailung	31. 10. 82
9.	Hmingdailova Colney	31. 10. 82
10.	Lalchungnunga	31. 10. 82
11.	Vanlalsawma	31. 10. 82
12.	Vanlalsiam	31. 10. 82

13.	Lalrinmawia	1. 5. 82
14.	Lalengliana	1. 5. 83
15.	Khel Hauthanga	1. 5. 83
16.	Kalpataru Kar	1. 5. 83

S.L. Sailova,  
Secy. to the Govt. of Mizoram.

## Government of Mizoram

### PART II

Resolutions, Orders, Notifications etc.  
Issued by Heads of the Department and High Court.

#### NOTIFICATION

No. LAD/VC-33/82/Pt/125, the 20th January, 1984. In exercise of the powers conferred by section 22 (2) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept appointment of the following persons as Village Council Criers to the undermentioned Village Councils with effect from the date shown against their names.

Sl. No.	Name of Village Crier	Name of Village Council	Date
1.	Robula	Rualalung Lunglei District	1. 8. 83
2.	Thlamuana	Sethlun Lunglei District	13. 12. 83
3.	Thangzika	Bualpui 'V' Lunglei District	1. 3. 83

No. LAD/VC-74/77-78/28, the 18th January, 1984. In exercise of the Powers conferred by sub-section (2) of section 25 of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri Lalhranga, C.A. posted at Champhai S.D.O's Office to assume charge of Chawngtlai Village Council and also to act as Village Court with immediate effect until further order.

No. LAD/VCL-61/83/9, the 19th January, 1984. In exercise of the powers conferred by section 7 (6) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953,



Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept resignation tendered by Shri N.Dotawna, elected member of Darzo Village Council with effect from 16.1.1984.

Consequent upon the resignations of N. Dotawna and N. Sawihruna both elected members the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is of opinion that only the remaining one elected member and two nominated members of the said Village Council would be too inefficient to carry on the Village administration.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 25 (1) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to dissolve the said Village Council with effect from 16.1.1984.

H. Raltawna,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.B.14015/70/83-ARCOOP(S), the 25th August, 1983. Under Section 11 of the Assam Co-operative Societies Act, 1949 (Act of 1950) a Co-operative Society under the name of the watch Repairer & Dealer Co-operative Society Ltd. in the District of Chhimtuipui Mizoram, have been registered in my office and numbered as C/68/83-84, dated this the Twentififth day of August of the year one thousand nine hundred eighty three Anno Domini.

Assistant Registrar,  
Co-operative Societies,  
Saiha, Mizoram.

No. LAD/VCL-6/77-78/40, the 18th January, 1984. In exercise of the powers conferred by sub-section (6) of section 7 of the Lushai Hills District (District Councils) Act, 1953 the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept resignations tendered by Shri R. Thanghuta, elected member and Shri Tlanglawma, elected member of Lunglawn Village Council since died.

Consequent upon the resignations of Shri R. Thanghuta and Shri Tlanglawma, two elected seats of Lunglawn Village Council are declared vacant.

No. LAD/VCA-98/77-78/Pt/6, the 18th January, 1984. Consequent upon the resignation of Shri Chalzika, President, Kanghmun Village Council vide Notification No. LAD/VCA-98/77-78/Pt dt 20. 6. 83 and in exercise of the powers conferred by section 7 (4) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, election of Pu Saithanga as President of Kanghmun Village Council is approved.

Further, in exercise of the powers conferred by section 7 (5) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept election of Pu Remruata as Vice President of Kanghmun Village Council.

No. LAD/VC-33/82/111, the 18th January, 1984. In exercise of the powers conferred by section 7 (2) of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to accept appointment of Shri Lalrinmawia as Village Council Secretary of Lungdai (S) Lunglei with effect from 16. 1. 1984.

H. Raltawna,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Local Administration Department.

### ORDERS

Mo. LJE. 82/81/28, the 20th January, 1984. The Lt. Governor, (Administrator) of Mizoram is pleased to grant Earned Leave for 25 (twenty five) days to Shri P. Singthanga, Judicial Officer, Sub. District Council Court, Lunglei, with effect from the date of availing leave under the Central Civil Services Leave Rules, 1972 as amended from time to time,

2. The Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave. On expiry of the leave, the Officer is likely to return to the same post from where he proceeded on leave.

3. The Officer is also allowed to avail of L.T.C. during his leave to visit Bangalore with five family members for the block years 1982-83.

4. Shri Chawngtinthanga, Magistrate, Additional Sub-District Council Court, Lunglei will hold charge of the post of Judicial Officer, Sub-District Council Court, Lunglei in addition to his own duties, in the absence on leave of Shri P. Singthanga.

No. LJE. 156/83/21, the 20th January, 1984. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant Maternity Leave for 90 days to Smt. Lucy Lalinthari, Magistrate, Addl. Sub-District Council, Aizawl and also holding charge of J. O, S.D.C.C, Aizawl with effect from the date of availing leave under the C.C.S. Leave Rules, 1972 as amended from time to time.

2. The Officer would have continued to hold the post but for her proceeding on leave. On expiry of the leave, the Officer is likely to return to the same post from where she proceeded on leave.

3. Shri Lalremruata, Judicial Officer, District Council Court, Aizawl is temporarily transferred and posted as Judicial Officer, Sub-District Council Court, Aizawl. He will also hold charge of Magistrate, Addl. Sub-District Council Court, Aizawl in addition to his duties as Judicial Officer, SDCC, Aizawl.

J. W. Sundara Raj,  
Secretary to the Government of Mizoram,  
Law etc. Department.

## CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Shri Thangliana and 16 (Sixteen) others for the registration of Cooperative Society at Mamit, B.P.O. Mamit, Police station Mamit Sub-division Mamit in the district of Aizawl.

I do hereby notify the persuance of the section II (2) of the Assam Cooperative societies Act, 1949 (Act, I of 1950) the society has been registered in my office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Mamit Sericulture Industrial Cooperative Society Ltd. and numbered as No. A-25/83-84, dated this the Eighteenth day of January in the year, One thousand Nine hundred eighty four Anno Domini.

The Bye-Laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of operation of the Society:

1. Kanhmun
2. Lokicherra
3. Kawrtethawveng

In the matter of application of Shri M.L. Hranga and 14 (Fourteen) others for Registration of a Co-operative Society at Saiha, P.O. Saiha, P.S. Saiha Sub-Division Saiha in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that pursuant of Section Act, 1949 (Act 1 of 1950) the Society has been Registered in the Office of a Cooperative Society with limited liability under the title of the Watch Repairer & Dealer Cooperative Society Ltd. and Numbered as C. 68/83-84, dated this the Twentyfifth day of the August of the year one thousand Nine Hundred Eighty three.

The Bye-Laws adopted by the said Society also been Registered. The following is the area of operation of the Society-Old Saiha.

Assistant Registrar,  
Cooperative Societies, Saiha,  
Mizoram.